

قرار ساده دیروز و دیدار شبانه امروز

نویسنده : سید مرتضی موسوی تبار

آدم های نمایش:

-۱ پسر

-۲ مرد- امیر خسرو دهلوی

-۳ نظامی گنجه ای

(صحنه تاریک است. صدای تلفنی به گوش می رسد. صحنه نور می گیرد . میزی در وسط صحنه و در حالی که سه صندلی در اطراف آن قرار دارد و پسری که بر روی کتابی که زیر دستانش قرار دارد افتاده و خوابیده است. پس از چند بار صدای زنگ تلفن، پسر از خواب می پرد. این سو و آن سو پی تلفن می رود. گوشی بی سیم تلفن بر روی میز مقابلش قرار داشت. گوشی را می یابدو به دست می گیرد.)

پسر

الو ، بله ، بفرمایید... کی ... کجا ... شما کی هستی ... چی می گی ... نه ، نمی فهمم ... اصلاً این موقع شب چی داری می گی ، ساعت دو نصفه شبه ... با با مزاحم نشه ... ولمون کن... آخه تو با کسی قرار داری به من چه ربطی داره ؟... نه خیر ، غیر از من کسی اینجا نیست ... بله ... به سلامت (تلفن را قطع می کند.)

پسر

عجب آدمایی پیدا می شن . خودشم نمی فهمم چی می گه. از خواب ناز بیدارم کرد. بگیرم بخوابم. (به جای اول خود باز می گرددو می خواهد بخوابد. لحظه ای نگذشته است که صدای قدم هایی که محکم بر زمین گذاشته می شود شنیده می شود . ترسان و هراسان از جای خود بر می خیزد.)

پسر

این دیگه صدای چیه؟!

(مردی ملبس به لباس های هندی در حالی که دو دستش را زیر چانه اش گرفته و پاهایش را محاکم به زمین می کوبد ، از میان جمعیت به طرف صحنه می آید. با نزدیک شدن او به صحنه پسر قدمی عقب تر می نهاد. مرد هندی بر بالای صحنه می رود و با گویش هندی سخن می گوید.ما او را با نام " مرد " می شناسیم.)

مرد

پسر جان به کجا رهسپاری . لحظه ای درنگ کن. با شما کاری دارم.

پسر

(در حالی که ترسیده) این ... این موقع شب تو خونه ی ما با من چکار داری.

مرد

سوالی دارم، پاسخ آن را از تو طلب دارم.

پسر

من که به کسی قرض و قوله ای ندارم.

مرد

می دانم قرضی به کسی نداری

پسر

از کجا می دونی قرضی به کسی ندارم.

مرد

خودت این مطلب بر زبان راندی ، حال سوالم پاسخ می گویی یا نه؟

پسر

حالا بپرس بینیم چه سوالی داری .

مرد

من با مردی آذربایجان در اینجا قرار دارم ، شما او را در این نزدیکی ندیده اید ؟

پسر

آخه تو با اجازه‌ی کی تو خونه‌ی ما با یه نفر دیگه قرار گذاشتی؟!

مرد

مگر اینجا ملک شخصی شماست؟

پسر

با اجازه‌ی شما که بی اجازه تشریف آوردين، بله.

مرد

پس مبارک است. ... انشا... به پای هم به سن کهولت برسید.

پسر

انشا... ولی نگفتی با کی قرار داری؟

مرد

اگر رخصت و اجازه دهی بنشینم، هر چه بخواهی برایت می‌گویم. از هندوستان تا اینجا را با پای پیاده آمده‌ام.

پسر

نه، انگار آدم با حالی هستی، بگیر بشین یه ساعتی با هم حرف بزنیم. منم دیگه خواب از سرم پرید.

(هر دو می‌نشینند)

پسر

راستی مگه از هند هواپیما نیست یا لا اقل اتوبوس.

مرد

آن‌ها دگر چه هستند؟!

پسر

تو یعنی نمی‌دونی هواپیما و اتوبوس چیه؟

مرد

نه، نمی‌دانم

پسر

خُب ، ایرادی نداره ، بعداً می فهمی.

مرد

نه ، بگویید می خواهم بدانم.

پسر

ولش کن ، لازم باشه می فهمی.

مرد

(به دست و پای پسر می افتد) نه ، از شما التماس می کنم ، خواهش و تمبا دارم به من بگویید هواپیما و اتوبوس چیست ؟

پسر

خُب بابا ، این کارا چیه ... میگم .پاشو بشین سرجات

مرد

(بر می خیزد و در جایش می نشیند). پس بگویید.

پسر

هواپیما یه وسیله ای هست برای حمل و نقل که مثل پرنه ها تو آسمون حرکت می کنه. اتوبوس هم وسیله ای هستش که توی جاده ها و خیابون ها روی چهار تا چرخ روی زمین حرکت می کنه. یه وسیله هست بهش می گن قطار ، تو کشور شما زیاد هست زود زود هم به هم می خورن ، چه جور ندیدی .

مرد

عجب مخلوقات عجیب الخلقه ای

پسر

بله ، تازه کجاش رو دیدی.

مرد

نه ، به خدا من هیچ جایش را ندیده ام.

پسر

می دانم . می خواستم بگم ...

مرد

نه نه ... این وصله ها به من نمی چسبه .

پسر

با با من که حرف بدی نزدم. اصلاً ول کن ... بگو بینیم اصلاً تو کی هستی ؟

مرد

من؟!

پسر

بله ، شما.

مرد

من امیر خسرو هستم.

پسر

دِ ، پس چطور اسمت ایرانیه ؟!

مرد

مگه نمی بینید دارم فارسی حرف می زنم.

پسر

اه ، راست می گی داری فارسی حرف می زنی ، داشتم فکر می کردم من دارم هندی حرف می زنم.

مرد

اجداد من اصلاً ایرانی بوده اند.

پسر

خیلی جالبه ...

مرد

بله ، خیلی جالب است.

پسر

چه کاره هستی ؟ چه کار می کنی ،

مرد

شاعر پر آوازه ای دیار هند هستم.

پسر

شاعر پر آوازه ای دیار هند هستی ؟ نکنه امیر خسرو دھلوی هستی ؟

مرد

مگر تو مرا می شناسی ؟

پسر

نه من تو رو نمی شناسم .من امیر خسرو دھلوی رو می شناسم.

مرد

خُب من امیر خسرو دھلوی هستم.

پسر

فکر نمی کنم چنین باشه.

مرد

چرا چنین فکر نمی کنید... خواهش می کنم چنین فکر کنید.

پسر

چطوری فکر کنم ؟

مرد

این طوری ، عین ای کیو سان ! (ادای ای کیو سان را در می آورد.)

پسر

آخه تو با این وضعت چطوری امیر خسرو دهلوی هستی ؟

مرد

مگر وضعم چگونه است ؟ هندی هستم ، لباس هندی پوشیده ام . نیاکانم ایرانی هستند، فارسی تکلم می کنم. تو خودت را بگو و این وضعیت را ، با لباس زیر در مقابل میهمان متشخصی چون من نشسته ای .

پسر

باز که داری پر رو می شی . انگار یادت رفته اینجا خونه‌ی ماست. زنگ می زنم پلیس ۱۱۰ می یاد می بردت ها.

مرد

پلیس ۱۱۰ دیگر چه نوع وسیله‌ی نقلیه‌ای است ؟

پسر

با احترام صحبت کن آقا ، پلیس ۱۱۰ وسیله‌ی نقلیه نیست ، پلیس ۱۱۰ اگه نباشه تمام مملکت رو دزد و قاتل و جانی بر می داره.

مرد

بله ، داشتم عرض می کردم من امیر خسرو دهلوی هستم شاعر پر آوازه‌ی هندی.

پسر

باز گفت امیر خسرو دهلوی . امیر خسرو دهلوی وسطای قرن هفتم متولد شد و اولای قرن هشتم دراز به دراز افتاد و مُرد . اون موقع الان تو قرن بیست و یکم چکار داره.

مرد

(ناراحت می شود) عوضی ، خجالت نمی کشی ، تولد و مرگ مرا با قرن هجری می گویی ، آن وقت برای من کلاس می گذاری و قرن زندگی خود را با میلادی می گویی.

پسر

حالا چه فرقی می کنه، قرن بیست و یکم یا قرن چهاردهم ، همچش هفت قرن فاصله اس دیگه.

مرد

حالا وقتی برای تو هفت قرن فاصله مهم نیست ، چه ایرادی دارد من از قرن خود به اینجا آمده باشم، تازه در دنیای فانتزی
همه چیز ممکن است.

پسر

باشه ، قبول کردیم که تو امیر خسرو دھلوی هستی ، اینجا او مدی چه کار؟

مرد

بنده کاری نداشتم . کس دیگری مرا دعوت کرده ، با من کاری داشت ، در واقع قرار هست با هم یه تصفیه حساب داشته
باشیم.

پسر

تصفیه حساب ، اونم اینجا خونه ی ما.

مرد

خُب بله همین جا.

پسر

حالا قراره با کی تصفیه حساب داشته باشی ؟

مرد

با جناب آقای نظامی اهل گنجه.

پسر

منظورت همون نظامی گنجه ای شاعر که نیست؟

مرد

چرا نیست ، دقیقاً منظور نظرم همان بود.

پسر

خُب ، پس حالا کجاست ؟

مرد

چه می دانم کجاست ... قرار بود زودتر از من اینجا باشد ، تازه شهر او به این جا نزدیکتر است.

پسر

خُب حالاً تصفیه حسابتون برای چیه ؟

مرد

بگذار بیاید ، بعداً . فعلاً نی توانم داستان را لو بدهم.

پسر

خُب لو نده . من که نمایش نامه رو خوندم.

مرد

آخه تو که هستی که بخاهم داستان را برایت لو بدhem يا ندهم . به خاطر این تماشاگرا گفتم.

پسر

آهان ، ببخشید ، یادم نبود . این قدر رفته بودم تو حس که تماشاگرا یادم رفت.

مرد

فاصله گذاری برشت را رها کن برگرد بیا به نمایش.

پسر

چشم.

(صدای زنگ در می آید.)

مرد

انگار صدای در می آید. شاید همان مردک باشد. برو در را باز کن.

پسر

چشم رفتم. (می رود تا در را باز کند.)

صدای نظامی

(با لهجه‌ی آذری صحبت می‌کند.) آن هندی ایرانی آمده.

پسر

بله ، تشریف آوردن ، بفرمایید داخل.

صدای نظامی

یا ا...، یاا...!

(نظامی وارد می‌شود . پشت سراو پسر وارد می‌شود.)

(از اینجا مرد را دهلوی خطاب می‌کنیم.)

نظامی

سلام علیکم ، جناب آقای ایر خسرو عوضی.

دهلوی

امیر خسرو دهلوی هستم.

نظامی

می‌دانم دهلوی هستی ولی خیلی عوضی هستی.

دهلوی

فکر نمی‌کنم چنین باشد.

نظامی

چرا فکر نمی‌کنی چنین باشد؟

دهلوی

آخر من ...

نظامی

فعلاً رها کن این حرف‌ها ، بگذار خستگی مان را در کنیم بعداً با هم بیشتر با هم صحبت می‌کنیم. (رو به پسر می‌کند.) آهای پسر دو تا نسکافه برایمان بیاور.

پسر

چی ؟

نظامی

(بلندتر می گوید.) عرض کردم نسکافه ...

پسر

شنیدم عرض کردید نسکافه ، ولی این موقع شب بnde نسکافه را از کجا پیدا کنم. ثانیاً اصلاح‌گه شما نسکافه می دونید چیه ؟

نظامی

نه ، نمی دانم. گفتم حالا آمده ام قرن شما ، بخورم ببینم چیست ؟

پسر

بله ... رو رو برم.

نظامی

چیزی عرض کردید.

پسر

نه خیر . گفتم اگه اجازه بدید برم برآتون چایی دم کنم.

نظامی

خُب ، بیاور . خسته ایم. شاید خستگی مان را به در کند.

دهلوی

مال من فلافلی باشد.

پسر

چشم). (بیرون می رود.)

نظامی

خُب امیر خسرو حال و احوال چطوره ... خانم بچه ها چه کار می کنند.

دھلوی

بے لطف شما ، با آرامش در گور خفته اند.

نظمی

در گور خفته اند. مگر شما مرده هایتان را نمی سوزانید.

دھلوی

بله ، می سوانحی ولی خرجش زیاد بود بندہ تصمیم گرفتم چالشان کنم.

نظمی

آفرین به این هوش و ذکاوت ، در این دوره زمونه در گور خften ، بهتر از بیدار موندن.

دھلوی

چرا ؟

نظمی

راستش ، متقلب و عوضی آن قدر زیاد شده است که حال آدم به هم می خورد؟

دھلوی

متقلب؟!

نظمی

بله متقلب ، متقلب های عوضی مثل خود تو.

دھلوی

چرا مثل من ؟ مگر من چه کرده ام ؟

نظمی

بگو چکار نکردی . هر کار دلت می خواست کردی . حالا می گی چکار کردم.

دھلوی

به خدا من کاری نکردم.

نظامی

بی خود قسم مخور . کاری کردی.

(پسر وارد می شود.)

پسر

شنیدم از کار دارید حرف می زنید. آره ، بابا توی این زمونه یکی از بزرگترین مشکلات ما جوون ها کاره. آخه اگه کار باشه جوون ها که دنبال کارای خلاف نمی رن.

دهلوی

(از حرف پسر می خواهد سو استفاده کند و موضوع بحث را عوض کند).بله ، همین طور است . من هم معتقد هستم مسئولان مملکتی به جای اینکه پول های مملکت را صرف کارهای چرت و پرت بکنند ، باید برای جوان ها شغل ایجاد کنند.

نظامی

یواش یواش ، تخته گاز مرو ، پلیس جریمه ات می کند.

دهلوی

خيال نیست... برگ جریمه را پاره می کنم مریزم در جوی آب.

نظامی

نه این کار را نکن . این کار خلاف قانون هست.

دهلوی

باشد این کار را نمی کنم.

نظامی

آفرین پسر خوب.

دهلوی

کاری نکردم. خواهش می کنم.

پسر

خُب داشتیم از چی حرف می زدیم.

نظمی

از...

دهلوی

(سریع در حرف نظامی می پرد.) از فوتbal حرف می زدیم ، راستی دیشب منچستر با رئال بازی داشت، دیدید.

نظمی

ولی فکر نمی کنم ما در مورد حرف زده باشیم.

دهلوی

نه ، فکر کن . ما داشتیم از فوتbal حرف می زدیم.

نظمی

آخر اگر از فوتbal حرف زده باشیم دلیلی ندارد منچستر با رئال بازی کند، هر دو تاشان از جام حذف شده اند.

دهلوی

حالا چه فرقی می کند . اصلاً بولونیا با لچه بازی می کرداست.

نظمی

بولونیا با لچه ؟

دهلوی

آره بولونیا با لچه .

نظمی

نه ، آخه من اسم هیچ کدوم از بازیکنانش را نمی دانم. بیایید موضوع بحث را عوض کنیم.

پسر

بیایید در مورد شعر و ادبیات حرف بزنیم .

دهلوی

نه نه ، ول کنید بابا، ادبیات چیست ! از تئاتر و سینما حرف می زنیم.

نظمی

از ما شاعرها قباحت دارد ادبیات را رها کنیم و برویم در مورد چیزهای دیگر صحبت کنیم. در همین مورد ادبیات حرف می زنیم.

پسر

خُب در چه زمینه ای صحبت کنیم.

نظمی

در مورد شعر صحبت کنیم و شعر را در عصر شاعر نام آشنای ایرانی سعدی بررسی خواهیم کرد.

دھلوی

چرا عصر سعدی ؟! در عصر حافظ بررسی می کنیم.

نظمی

مگر عصر سعدی چه عیبی دارد؟

دھلوی

عیبی ندارد ، ولی خُب من هم در عصر سعدی زندگی می کردم.

نظمی

پس چون تو در عصر سعدی زندگی می کردی باید به همه‌ی شاعران آن دوره ظلم شود و اون عصر بررسی نشود.

دھلوی

نه ، منظورم این نیست . می گوییم چرا ما باید آن دوره را بررسی کنیم. افراد دیگری آن دوره را بررسی کنند.

نظمی

من نمی فهمم تو در عصرت چه گیری داری ، نمی خواهی عصرت بررسی شود.

دھلوی

چرا دلم نمی خواهد . خیلی هم دلم می خواهد ولی...

نظمی

ولی چه؟... آهان یادم افتاد.

دھلوی

چہ بہ یادت افتاد.

نظمامی

مردک عوضی می خواهی بحث را عوض کنی تا من قضیه یادم برود. فکر کردی ، اصلاً از یادم نخواهد رفت.

دھلوی

حالا چہ کار کنیم ؟

نظمامی

چہ را!

دھلوی

چہ را ، قضیه را دیگر.

نظمامی

کدام قضیه را.

دھلوی

تو کہ می گویی اصلاً از یادم نمی رود . پس چہ شد؟

نظمامی

این دفعہ فرق می کند. استثناعاً بود. خُب داشتیم چہ می گفتیم؟!

دھلوی

خوب فکر کن بین چہ داشتی می گفتی.

(دور و بر را نظارہ می کند. ناگہان چشمش به پسر می افتد.)

نظمامی

آهای پسر چرا ایستاده ای ما را تماشا می کنی ، پس این نسکافه ی ما چه شد؟

پسر

نسکافه نه. چای قرار شد بیاورم.

نظامی

همان که تو می گویی چه شد.

پسر

آماده اس ، الان می یارم.(پسر خارج می شود.)

نظامی

(بار دیگر دور وبر را نگاه می کند. چیزی به یادش نمی آید. رو به دهلوی می کند.) خُب امیر خسرو خانم بچه ها حالشان چه

طور است؟

دهلوی

این دیالوگ را قبلًا گفته ای. فکر کن و چیز دیگری بگو.

نظامی

(اندکی فکر می کند.) خُب امیر خسرو در هندوستان چه خبر ... آمیتا باچان جان چه می کند.

دهلوی

خوب است به سلامتی شما.

نظامی

آن خانم های فیلم ها، آن ها چه طورند اسمشان را نمی دانم و گرنه تک به تک حالشان را می پرسیدم.

دهلوی

لازم نیست زحمت زیادی بکشید. همه شان خوب هستند. تو کاری را که با من داری بگو و گرنه می خواهم زحمت را کم کنم.

نظامی

لحظاتی هم درنگ کن شاید چیزی به ذهنم خطور کند. آهان یک چیزهایی به ذهنم دارد می رسد ...

دهلوی

آهان جان بکن...

نظامی

آهان ... آهان ... یادم افتاد

(پسر وارد می شود.)

پسر

چایی آماده شد.

نظامی

ساکت شو بینم پسر ، یادم افتاد.

پسر

چی یادتون افتاد.

نظامی

ساکت ، ساکت ، یادم افتاد.

پسر

(چایی را بر روی میز می گذارد.) چی چی یادتون افتاد.

نظامی

اگر بگذاری خواهم گفت.

پسر

گذاشتم ، بفرما.

نظامی

چه کنم . آن قدر حرف زدی که از یادم رفت.

دهلوی

بپهتر ، بنشین چایی مان را بخوریم و بیش از این مزاحم دوست عزیزمان نشویم.

نظامی

باشد ، چایی را می خوریم . ولی تا یاد من نیفتاده است کسی حق تکان خوردن از جای خود را ندارد. (چایی خود را می خورند.)

نظامی

(با خود) من از گنجه برخاستم آمدم اینجا برای چه کاری ؟ آمدم با یک نفر دعوا کنم . با چه کسی قرار بود دعوا کنم (ناگهان چشمش به دهلوی می افتد). با تو قرار بود دعوا کنم عوضی . کسی حرف نزند که یادم می رود. آری مرد عوضی تو خجالت نکشیدی از روی کتاب های نازنین من تقليید کردی میمون. مگر من چه هیزم تری به تو فروخته بودم . خجالت نمی کشی ، شرم نمی کنی ، حیان می کنی ، قانون کپی رایت را را نقض می کنی.

دهلوی

قانون کپی رایت ! آن دیگر چیست ؟

نظامی

فضولی هایش به حضرت عالی نیامده است.

دهلوی

فکر می کنی نمی دانم ، خیلی هم می دانم ، چون ایران در سازمان تجارت جهانی عضو نشده بود من کپی کردم . تازه کپی هم نکردم کلی با مال تو فرق دارند.

نظامی

چون ایران در تجارت جهانی عضو نشده است تو حق داری از روی مثنوی های من تقليید کنی و برای خودت خمسه درست کنی.

دهلوی

خُب مگر کار بدی کرده ام.

نظامی

علوم است که کار بدی کرده ای.

دهلوی

مگر من تنها از کارهایت تقلید کردم. چرا با آن بقیه تصفیه حساب نمی کنم.

نظمی

که ها ... چه کسانی از من تقلید کرده اند؟

دھلوی

خیلی ها، خواجوی کرمانی، جامی، وحش بافقی، عرفی شیرازی، آذر بیگدلی

نظمی

وضعیت ان ها با تو خیلی فرق می کند.

دھلوی

چه فرقی می کند؟

نظمی

یک لحظه درنگ کن الان می گوییم. (رو به پسر می کند). پسر جان بهتر است تو دعوای مارا نبینی بگیر این سینی چای را و برو هر وقت لازم باشد صدایت می کنم.

پسر

ولی ...

نظمی

ولی ندارد، برای بچه ها دیدن دعوا خوب نیست. برو

پسر

چرا

نظمی

اولاً برای اینکه زیرا، ثانیاً ... ولش کن، بفرما برو

پسر

تا نگید چرا نمی رم

نظامی

گیر عجب آدمی افتادیم ، اگر راستش را بگوییم می روی

پسر

آره ، اگه راستش رو بگی برمی

نظامی

پس گوشت را بیاور اینجا بگوییم (پسر گوشش را جلو می آورد اما نظامی بلند بلند حرف می زند.) نویسنده حال نداشت برای تو در ادامه‌ی نمایش نامه دیالوگ بنویسد صلاح دید در ادامه کنار کنارت بگذارد.

پسر

خُب اگه اینجوریه ، می رم ولی حتماً می یام ، فعلاً بای (می رود.)

نظامی

خودت بای ... حیف که رو صحنه است وا... یه بایی نشانت می دادم ... استغفر ا...(رو به دهلوی می کند.) خُب ، داشتم عرض می کردم ...

دهلوی

چی چی رو...

نظامی

این بار هم تو نمی خواهی تمامش کنی ، رها نما بگذار نمایش را به اتمام برسانیم
دهلوی

ببخشید ، داشتید عرض می کردید که...

نظامی

بله داشتم عرض می کردم که آن ها هیچ کدام جرئت نکردند از هر پنج مثنوی تقلید کنند ولی تو از هر پنج مثنوی تقلید کردی. آن خواجهی کرمانی که گفتی شش تا مثنوی گفته که تنها مثنوی روضه الانوارش را از مخزن الاسرار من تقلید کرده. آن جامی هم که هفت تا مثنوی گفته و فقط لیلی و مجنون را از من تقلید کرده. عرفی شیرازی هم که می خواست فرهاد و

شیرین را مثنوی کند که عجل مهلتش نداد. آذر بیگدلی هم تنها یک مثنوی یوسف و زلیخا دارد که در آن تقلیدی از من نکرده بلکه از صائب تبریزی مقداری تقلید کرده، اما تو...

دھلوی

من چه...

نظمی

تو، پنج تا مثنوی گفته ای یکی یکی اسم هایشان را بگو تا بگوییم از کدام مثنوی من تقلید شده است.

دھلوی

بگوییم؟

نظمی

بله بگو.

دھلوی

مطلع الانوار

نظمی

تقلیدی از مثنوی مخزن الاسرار من

دھلوی

آیینه‌ی سکندری

نظمی

که از اسکندر نامه‌ی من تقلید کرده ای.

دھلوی

هشت بهشت

نظمی

از هفت پیکر من تقلید کرده ای ، فکر می کنی پیکر را بهشت کنی و هفت را به اضافه‌ی یک کنی شاعر می شوی. خب بعدی را بگو.

دھلوی

تمام شد.

نظمی

کجایش تمام شد. مگر این‌ها پنج تا شد. در دستانم دارم می شمارم. دو تا مانده ، خجالت نکش آن‌ها را هم بگو.

دھلوی

شیرین و خسرو

نظمی

بعدی را هم بگو

دھلوی

مجنون و لیلی

نظمی

این‌ها دیگر نیازی به شرح ندارند. جای شخصیت‌ها را این‌ور و آن‌ور کرده‌ای شده مثنوی.

دھلوی

ولی من علاوه بر آن‌ها کتاب‌های دیگری هم دارم.

نظمی

نه خیر ، می خواستی آن‌ها را هم نداشته باش ، آن وقت چطور می خواستی نام شاعر بر خود بگذاری.

دھلوی

اما من علاوه بر شاعر، نویسنده و مورخ هم هستم.

نظمی

خوب است . آدم باید در این دوره و زمانه چندین شغل داشته باشد تا بتواند زندگی را بچرخاند.

دھلوی

خَب حالا با من چه می کنی ؟

نظمی

چه می توانم با تو بکنم ، در قرن غریب بگیرم بکشمت ، آن وقت پاسخ تاریخ و بشرست را چه بدهم. تو هم سعی کن دیگر از هیچ شاعری تقلید نکنی .

دھلوی

من که دیگر نمی توانم شعر بگویم.

نظمی

چرا؟

دھلوی

برای اینکه دیگر تو هم نمی توانی شعر بگویی.

نظمی

من دیگر چرا ؟

دھلوی

برای اینکه عمر من و تو به پایان رسیده است.

نظمی

آری عمر من و تو به پایان رسیده است [پس این جا چه می کنیم؟

دھلوی

این را از خودت بپرس که مرا از خواب ناز گور بیدار ساخته ای و برای گفتن اینکه چرا از من تقلید کرده ای به اینجا کشیده ای.

نظمی

راستی اصلاً تو چرا از من تقلید کردی؟

دھلوی

راستش امکانات نبود تقلييد کردم.

نظمي

جواب قانع کننده اى دادى ، در هندوستان الان هم امکانات نیست . بخشیدن تو به صلاح است.

دهلوى

دستت درد نکند انشاا.. از شرمندگى ات در مى آيم.

نظمي

فکر کنم اينجا پسرى بود که با ما صحبت مى کرد.

دهلوى

رهایش کن بگذار بخوابد. بیا تا صبح نشده برویم.

نظمي

باشد مى رويم.

(هر دو مى روند . صحنه تاريک مى شود.)

(صحنه نور مى گيرد. پسر همانند اول نمایش روی میز خوابیده است.)

صدای مادر

آى پسر عاشق شعرم ، پاشو ، صبح شده ، مدرسه ات دير مى شه ها.

پسر

مامان ، يه لحظه صبر کن ، بذار نظامي صدام کنه .

(مادر با جارو وارد مى شود.)

مادر

غلط کرده ، پاشو ، زود باش ، مدرسه ات دير شد.

(پسر بر مى خيزد. کتابی را که روی میز است می بندد . کتاب لیلی و مجنون نظامي است. کتاب را بر مى دارد و با مادر خارج

مى شوند).(صحنه تاريک مى شود.)